



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 27.11.2019
COM(2019) 606 final

ANNEX

BILAGA

till

förslag till rådets beslut

**om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i
associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor**

TILLÄGG

UTKAST TILL

BESLUT nr ../... AV ASSOCIERINGSKOMMITTÉN EU-MOLDAVIEN I DESS KONSTELLATION FÖR HANDELSFRÅGOR

av den... 20...

uppdatering av bilaga XV till avtalet

ASSOCIERINGSKOMMITTÉN I DESS KONSTELLATION FÖR HANDELSFRÅGOR
HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av associeringsavtalet mellan Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Moldavien, å andra sidan, undertecknat i Bryssel den 27 juni 2014, särskilt artiklarna 147.4, 147.5, 148.5 och 438.3, och

av följande skäl:

- 1) Associeringsavtalet mellan Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Moldavien, å andra sidan (nedan kallat *avtalet*) trädde ikraft den 1 juli 2016.
- 2) Efter samråd i enlighet med artikel 147 i avtalet har Republiken Moldavien och Europeiska unionen på ömsesidig grund kommit överens om att öka kvantiteten på vissa produkter som omfattas av årliga tullfria kvoter.
- 3) Europeiska unionen godtog att öka tullkvotskvantiteterna för bordsdruvor och plommon med ursprung i Republiken Moldavien och att införa en ny tullkvot för körsbär. Republiken Moldavien godtog att gradvis öka tullkvotskvantiteten för varor med ursprung i Europeiska unionen för följande produkter som ingår i tullbindningslistan (Republiken Moldavien): gris ("tullkvot 1"), fjäderfä ("tullkvot 2"), mejeriprodukter ("tullkvot 3") och socker ("tullkvot 5").
- 4) Efter en begäran från Republiken Moldavien i enlighet med artikel 148 i detta avtal har Europeiska unionen godtagit att öka den utlösande volymen för vete (mjöl och pelletter), korn (mjöl och pelletter), majs (mjöl och pelletter) och produkter av bearbetad spannmål.
- 5) Associeringsrådet har genom beslut nr 3/2014 av den 16 december 2014 delegerat befogenheten att uppdatera eller ändra vissa handelsrelaterade bilagor till associeringskommittén i dess konstellation för handelsfrågor.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Bilaga XV-A till avtalet ska ersättas med bilaga 1 till detta beslut.
2. I bilaga XV-B ska, i förteckningen över produkter som omfattas av ingångspriser, texten med KN-nummer 2012 0809 29 00 och produktbeskrivning "körsbär (exkl. surkörsbär), färska" utgå.
3. I bilaga XV-C ska de utlösande volymerna för följande produktkategorier ändras enligt följande:

- (a) För produktkategori 6. Vete, mjöl och pelletar, i kolumnen med rubriken ”Utlösande volym (ton)”, ska beloppet ”75 000” ersättas med beloppet ”150 000”.
 - (b) För produktkategori 7. Korn, mjöl och pelletar, i kolumnen med rubriken ”Utlösande volym (ton)”, ska beloppet ”70 000” ersättas med beloppet ”100 000”.
 - (c) För produktkategori 8. Majs, mjöl och pelletar, i kolumnen med rubriken ”Utlösande volym (ton)”, ska beloppet ”130 000” ersättas med beloppet ”250 000”.
 - (d) För produktkategori 10. Produkter av bearbetad spannmål, i kolumnen med rubriken ”Utlösande volym (ton)”, ska beloppet ”2 500” ersättas med beloppet ”5 000”.
4. I bilaga XV-D ska tullbindningslistan (Republiken Moldavien) i den fjärde kolumnen med rubriken ”Kategori” ändras enligt följande:
- (a) Alla hänvisningar till ”tullkvot 1 (4 000 ton)” ska ersättas med ”tullkvot 1 (4 500 ton för år 2021: 5 000 ton och från och med år 2022: 5 500 ton)”.
 - (b) Alla hänvisningar till ”tullkvot 2 (4 000 ton)” ska ersättas med ”tullkvot 2 (5 000 ton för år 2021: 5 500 ton och från och med år 2022: 6 000 ton)”.
 - (c) Alla hänvisningar till ”tullkvot 3 (1 000 ton)” ska ersättas med ”tullkvot 3 (1 500 ton och från och med år 2021: 2 000 ton)”.
 - (d) Alla hänvisningar till ”tullkvot 5 (5 400 ton)” ska ersättas med ”tullkvot 5 (7 000 ton för år 2021: 8 000 ton och från och med år 2022: 9 000 ton)”.

Artikel 2

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i... den...

*På associeringskommitténs vägnar i dess
konstellation för handelsfrågor*

Ordförande

UPPDATERING AV BILAGA XV-A TILL ASSOCIERINGSAVTALET

Texten i bilaga XV-A ska ersättas av följande text:

BILAGA XV-A**PRODUKTER SOM OMFATTAS AV ÅRLIGA TULLFRIA TULLKVOTER
(UNIONEN)**

Löpnummer	KN-nr 2012	Produktbeskrivning	Volym (i ton)	Tullsats
1	07020000	Tomater, färska eller kylda	2 000	fritt
2	07032000	Vitlök, färsk eller kyld	220	fritt
3	08061010	Bordsdruvor, färska	20 000	fritt
4	08081080	Äpplen, färska (exkl. äpplen i lös vikt, för framställning av cider eller saft, under tiden 16 september–15 december)	40 000	fritt
5	08092900	Körsbär (exkl. surkörsbär), färska	1 500	fritt
6	08094005	Plommon, färska	15 000	fritt
7	20096110	Druvsaft, inbegripet druvmust, ojäst, med ett Brixtal av ≤ 30 vid 20 °C, med ett värde per 100 kg netto av > 18 EUR, även med tillsats av socker eller annat sötningsmedel (exkl. innehållande alkohol)	500	fritt

Löpnummer	KN-nr 2012	Produktbeskrivning	Volym (i ton)	Tullsats
	20096919	Druvsaft, inbegripet druvmust, ojäst, med ett Brixtal av > 67 vid 20 °C, med ett värde per 100 kg netto av > 22 EUR, även med tillsats av socker eller annat sötningsmedel (exkl. innehållande alkohol)		
	20096951	Druvsaft, inbegripet druvmust, koncentrerad, ojäst, med ett Brixtal av > 30 men ≤ 67 vid 20 °C, med ett värde per 100 kg netto av > 18 EUR, även med tillsats av socker eller annat sötningsmedel (exkl. innehållande alkohol)		
	20096959	Druvsaft, inbegripet druvmust, ojäst, med ett Brixtal av > 30 men ≤ 67 vid 20 °C, med ett värde per 100 kg netto av > 18 EUR, även med tillsats av socker eller annat sötningsmedel (exkl. koncentrerad eller innehållande alkohol)		